

Số: 10/2025/QĐST-DS

Thái Nguyên, ngày 15 tháng 12 năm 2025

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào khoản 5 Điều 211 và khoản 1 Điều 212 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào Nghị quyết 326/2016/UBTVQH ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án.

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 05 tháng 12 năm 2025 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 243/2025/TLST-DS ngày 14 tháng 11 năm 2025 về việc “*Tranh chấp hợp đồng tín dụng*”.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- **Nguyên đơn:** Ngân hàng TMCP V (gọi tắt là V1). Người đại diện theo pháp luật: Ông Ngô Chí D - Chức danh: Chủ tịch Hội đồng quản trị.

Người đại diện theo uỷ quyền: Ông Vũ Ngọc Q – Chức danh: Trưởng phòng. Người được ông Vũ Ngọc Q uỷ quyền lại tham gia tố tụng: Ông Dương Văn T – Chuyên viên.

- **Bị đơn:** Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1984; CCCD: 036184002865 cấp ngày 19/9/2023; Hộ khẩu thường trú và chỗ ở: Tổ dân phố N, phường S, tỉnh Thái Nguyên.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Chị Nguyễn Thị H có trách nhiệm thanh toán cho Ngân hàng TMCP V tổng số tiền nợ gốc và lãi của hợp đồng tín dụng số LN2502214995862 ký ngày 26/02/2025 tính đến ngày 27/11/2025 là 133,145,023 đồng (Một trăm ba mươi ba triệu, một trăm bốn mươi lăm nghìn, không trăm hai mươi ba đồng). (Trong đó, nợ gốc là: 95,498,040 đồng; nợ lãi là 37.646.983 đồng).

2.2. Thời hạn trả tiền: Hai bên thoả thuận thời hạn thanh chậm nhất là ngày 30/01/2026.

2.3. Về phương thức thanh toán tiền: Trả tiền mặt hoặc chuyển khoản.

2.4. Chị Nguyễn Thị H còn phải tiếp tục thanh toán khoản tiền gốc còn lại và tiền lãi kể từ ngày 28/11/2025 theo mức lãi suất thỏa thuận trong hợp đồng tín dụng số LN2502214995862 ký ngày 26/02/2025 cho đến khi thi hành án xong.

2.5. Về án phí, chị Nguyễn Thị H tự nguyện chịu số tiền án phí dân sự sơ thẩm là 6.657.000 đồng (sáu triệu sáu trăm năm mươi bảy nghìn đồng) (đã làm tròn) nộp vào ngân sách nhà nước.

Ngân hàng TMCP V được trả lại số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 2.850.000 đồng (hai triệu tám trăm năm mươi nghìn đồng) theo biên lai số 0002197 ngày 12/11/2025 của Cục thi hành án dân sự tỉnh Thái Nguyên.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Trường hợp Bản án, Quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo các điều 6,7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Thái Nguyên;
- VKSND Khu vực 2 – Thái Nguyên
- Phòng THADS Khu vực 2 – Thái Nguyên;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Thanh Loan